



24 DNI
POLSKIE
W AUSTRII



XXIV Dni Polskie

W A U S T R I I

Organizacja i koordynacja:

Wspólnota Polskich Organizacji w Austrii FORUM POLONII

12 WRZESIEŃ – 17 PAŹDZIERNIK 2015

P R O G R A M

Małgorzata Kidawa-Błońska – *Marszałek Sejmu Rzeczypospolitej Polskiej*
Grzegorz Schetyna – *Minister Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej*
Andrzej Person – *Przewodniczący senackiej Komisji Spraw Emigracji i Łączności z Polakami za Granicą*
Adam Lipiński – *Przewodniczący sejmowej Komisji Łączności z Polakami za Granicą*
Longin Komolowski – *Prezes Stowarzyszenia „Wspólnota Polska”*
Artur Lorkowski – *Ambasador Rzeczypospolitej Polskiej w Austrii*
Helena Miziniak – *Prezydent Europejskiej Unii Wspólnot Polonijnych*
Ks. Bp Wiesław Lechowicz – *Delegat KEP ds. Duszpasterstwa Emigracji Polskiej*
Werner Faymann – *Kancelarz Republiki Austrii*
Sebastian Kurz – *Minister Spraw Zagranicznych Republiki Austrii - Ministerstwo d/s Integracji*
Dr. Michael Häupl – *Burmistrz Wiednia*
Erich Hohenberger – *Naczelnik 3 dzielnicy Wiednia*
Kardynał Dr. Christoph Schönborn – *Arcybiskup Wiednia*

Stowarzyszenie „Wspólnota Polska”

Przedsięwzięcie jest współfinansowane przez Stowarzyszenie „Wspólnota Polska” ze środków otrzymanych od Ministerstwa Spraw Zagranicznych Rzeczypospolitej Polskiej w ramach konkursu „Współpraca z Polonią i Polakami za Granicą w 2015 r.”

Ambasada RP w Austrii

Kulturabteilung der Stadt Wien – MA 7

Magistrat 3 dzielnicy Wiednia

TVP Polonia (www.tvpolonia.com)

Portal Polonii elipsa.at

Portal Polonii iPolen.at

Portal Polonii Austriapol Dialog

Polskie Radio w Górnej Austrii (www.poloniaoberoesterreich.com)

Miesięcznik Polaków w Austrii „Polonika” (www.polonika.at)

Miesięcznik Duszpasterstwa Polonii w Austrii „Nasza Wspólnota”

Strony internetowe:

www.forumpolonii.at

www.wieden.msz.gov.pl

www.polonika.at

www.austriapol.com

www.poloniaoberoesterreich.com

www.elipsa.at

www.ipolen.at

12 WRZEŚNIA, SOBOTA

18:00

1030 Wien, Karl-Borromäus-Platz 3, Ratusz 3 dzielnicy Wiednia



Uroczyste otwarcie XXIV Dni Kultury Polskiej w Austrii

Antonio Vivaldi „CZTERY PORY ROKU”

Występują:

**Mateusz Kasprzak – Łabudziński,
kwartet „Abenteuer”,
Marek Kudlicki – klawesyn**

Wstęp wolny

Org.: Zarząd Forum Polonii

Info: www.forumpolonii.at

13 WRZEŚNIA, NIEDZIELA

► **10:00**

1190 Wien, Kościół św. Józefa na Kahlenbergu

Msza św. Pontyfikalna z okazji 332 rocznicy Odsieczy Wiedeńskiej i 32 rocznicy obecności Ojca św. Jana Pawła II na Kahlenbergu,

**celebrowana przez J. Em. Biskupa Adama Odzimka,
oprawa muzyczna: Chór Archikatedry Katowickiej
oraz zespół „Podhale-Zakopane” z Wiednia**

Moderacja: Liliana Niesielska

Org.: Kościół św. Józefa na Kahlenbergu, Wiener-Krakauer Kultur-Gesellschaft

Info: www.wiener-krakauer.at

► **11:00**

1190 Wien, Wzgórze Kahlenberg

V Bieg o Puchar Króla Jana III Sobieskiego

Zgłoszenia: redakcja@polonika.at, tel. +43 664 100 82 98

Opłata startowa: dzieci i młodzież bezpłatnie, dorośli 10 €

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: www.polonika.at | redakcja@polonika.at | +43 664 100 82 98

► **11:30**

1220 Wien, Donaucitystrasse 2,
pomieszczenia wystawowe Donaucity-Kirche

Wystawa malarska:

„Krzyż Papieski w Donaupark. Fakty, sztuka, wizja”

**Prace Barbary Zofii Ochnik i Zbigniewa Staszaka,
grafiki i prace fotograficzne Czesława Ogrodnika.**

Wstęp wolny

Org.: Barbara Zofia Ochnik, Czesław Ogrodnik

Info: +43 699 135 099 60, kontakt@goodnews-wien.at

► **12:00**

1070 Wien, Kaiserstrasse 10,
Kaisersaal, Klaviergalerie

**Chopin-Matinee:
Koncert pianistyczny**

Paweł Motyczynski – tegoroczny kandydat Międzynarodowego Konkursu Chopinowskiego – Warszawa 2015

W programie utwory Fryderyka Chopina

Wstęp: € 7.–

Org.: Jadwiga Padjas – Klavierschule Padjas

Info: padjas@aon.at | +43 699 101 463 50

► **13:15**

1030 Wien, Rennweg 5a

**Odpust w Polskiej Misji Katolickiej
(wszystkie msze)**

**Uroczysta Msza św. Odpustowa,
oprawa muzyczna: Chór „Gaudete”**

Org.: Polska Misja Katolicka

Info: www.kosciol.at

14 WRZEŚNIA, PONIEDZIAŁEK

► **20:00**

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt“

**Warsztaty literackie dla kobiet
„Polka na wiedeńskim szlaku“**

**Celem warsztatów jest wspólne napisanie książki
o losach Polek w Austrii**

Wstęp: wolne datki

Org.: Stowarzyszenie Kongres Polskich Kobiet w Austrii

Info: www.facebook.com/KongreswAustrii

15 WRZEŚNIA, WTOREK

► **17:00**

1010 Wien

- spotkanie pod pomnikiem Marii Teresy (Burgring)

**Zwiedzanie z licencjonowaną przewodniczką
Elwirą Rudecką**

**Temat: „O doli i niedoli wiedeńskich kobiet
- arystokratki, kobiety wybitne, czarownice..”**

Udział: € 15.–

Org.: Polsko Austriackie Stowarzyszenie Informacyjno Integracyjne „Elipsa” & Austria Guides „Przewodnik -Po-Polsku”

Info: www.elipsa.at

► **19:00**

1010 Wien, Am Gestade 7, Instytut Polski

Wystawa „Bohaterowie ze Stein”

poświęcona nieznanym bohaterom II wojny światowej jest oparta o dotąd niepublikowane dokumenty i przedstawia po raz pierwszy historię polskiej organizacji podziemnej STRAGAN (1941-1943).

Wstęp wolny

Org.: Wiedeńsko-Krakowskie Towarzystwo Kultury, Instytut Polski w Wiedniu

Info: www.polnisches-institut.at,

zgłoszenia udziału: 01/533 89 61, www.wiener-krakauer.at

16 WRZEŚNIA, ŚRODA

► **19:00**

1090 Wien, Sechsschimmelgasse 14,
„Sechsschimmelgalerie”

Recital fortepianowy Elżbiety Mazur

W programie: Schubert, Chopin, Zarębski

Wstęp: wolne datki

Org.: Sechsschimmelgalerie Wien, Elżbieta Mazur

Info./rezerwacja:

www.sechsschimmelgalerie.com | +43 (0) 664 143 20 22

► **20:00**

1010 Wien, Gonzagagasse 11, „Aera”

Koncert polsko-austriackiej wokalistki i kompozytorki Victorii Benesch

Prezentacja utworów z najnowszej płyty „No need for labels”, w których artystka łączy elementy popu, funky, jazzu oraz neo-soulu

Wstęp: € 7.– (przed koncertem)

Org.: Victoria Benesch

Info: www.victoriabenesch.com | +43 676 545 8840

18 WRZEŚNIA, PIĄTEK

► **17:30**

1230 Wien, Promenadeweg 3, Szkolny Punkt Konsultacyjny im. Jana III Sobieskiego przy Ambasadzie RP w Wiedniu, sala widowiskowa na parterze

Spotkanie autorskie z pisarką dla dzieci i młodzieży – Joanną Olech

Wstęp wolny

Org.: Szkolny Punkt Konsultacyjny im. Jana III Sobieskiego przy Ambasadzie

RP w Wiedniu, Stowarzyszenie Mea Polonia

Info: www.wieden.oreg.pl

► **18:00**

1160 Wien, Grundsteingasse 45-47

Mulimedialna wystawa fotografii i projekcja filmów dokumentalnych z okazji 70-lecia wyzwolenia obozów Mauthausen-Gusen

„Śladami męczeństwa Polaków w obozach koncentracyjnych na terenie Austrii”

Wstęp: wolne datki

Org.: Polsko Austriackie Stowarzyszenie Informacyjno Integracyjne „Elipsa”

18 – 20 WRZEŚNIA, PIĄT. – NIEDZ.

► **19:00**

1070 Wien, Stiftgasse 8, Amerlinghaus

Wernisaż prac:

Barbara Zofia Ochnik, Janina Hofsteter, Małgorzata Barna, Anna Steiner, Barbara Jäger, Lidia Messenlehner

Wstęp wolny

Org.: Polskie Towarzystwo Twórczości Malarskiej w Wiedniu

Info: +431 523 64 75 | +43 699 135 099 60 | www.amerlinghaus.at

19 WRZEŚNIA, SOBOTA

► **11:00**

1230 Wien, Promenadeweg 3, Szkolny Punkt Konsultacyjny im. Jana III Sobieskiego przy Ambasadzie RP w Wiedniu, sala widowiskowa na parterze

Spotkanie autorskie z pisarką dla dzieci i młodzieży – Joanną Olech

Wstęp wolny

Org.: Szkolny Punkt Konsultacyjny im. Jana III Sobieskiego przy Ambasadzie RP w Wiedniu, Stowarzyszenie Mea Polonia

Info: www.wieden.orpeg.pl

► **19:00**

1120 Wien, Flurschützstraße 1A

Koncert „Marzenia i talenty seniorów”

Występują:

Julita Dominika Walder - sopran, Halina Piskorski-fortepian, Maria Strzebońska-Cholewa-poezja, Janina Zając-poezja

Wystawa obrazów prof. Tadeusza Kurka

„Krajobrazy Tatrzańskie z Papieżem”

Wstęp wolny

Org.: „Ostoją” Klub Polskich Kreatywnych Pensionistów w Wiedniu i Dolnej Austrii

Info: ostojawien@interia.pl / klubostoja.jimdo.com

► **19:00**

1150 Wien, Schwendergasse 41,
VHS Rudolfsheim – Fünfhaus

**Złoty koncert zespołu Czerwone Gitary,
Jubileusz 50-lecia**

Wstęp: info. na str. int.www.polonez.at

Org.: Austriacko-Polskie Stowarzyszenie dla Popierania Sztuki i Czasu Wolnego
„Polonez”

Info: www.polonez.at | +43 71 45 801

► **20:00**

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt”

**Kabaret „Bo tak!” w autorskim programie:
„Pomroczność bardzo jasna”**

**Kabaretowa odnoga „Trzeciej Zmiany” w składzie:
J. Maan, W. Firlit oraz J. Natkaniec**

Wstęp: € 10.– (przed koncertem lub pod nr. tel. +43 699 1 344 11 88)

Org.: Polsko - Austriackie Towarzystwo Artystyczne - Kulturalne „BIS”,
Trzecia Zmiana

Info: +43 699 13441188 | www.3zmiana.com

20 WRZEŚNIA, NIEDZIELA

► **09:30 - 21:00**

1220 Wien, Asperner Heldenplatz 9

XI Międzynarodowy Festyn Dożynkowy w Aspern

- Zabawa biesiadna z Grupą „Beskidy” z Bielska-Białej,
- godz. 13:30 - 16:00 – przejazd zabytkowych pojazdów mechanicznych,
- godz. 17:00 – spotkanie Polonii z Burmistrzem dzielnicy Donaustadt Erntem Nevrvy,
- stoisko z polskimi specjałami kulinarnymi

Wstęp wolny

Org.: Stowarzyszenie - Kulturalno-Informacyjne „iPolen.at”

Info: +43 660 466 4072 | www.iPolen.at

► **11:30**

1190 Wien, Wzgórze Kahlenberg

Spotkanie przy kościele św. Józefa na Kahlenbergu.

**V Marsz Szlakiem Wojsk Króla Jana III Sobieskiego -
wędrowka przez Las Wiedeński**

Udział bezpłatny

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: redakcja@polonika.at | www.polonika.at

► **12:00**

1060 Wien, Kosciół Mariahilf,
Mariahilferstr./Barnabitenng.

**Koncert charytatywny (godz. 13:00) na rzecz ofiar
trzęsienia ziemi w Nepalu**

- bezpośrednio po uroczystej Mszy św. z oprawą muzyczną (o godz. 12-tej)

Urszula Rojek – sopran,

Megumi Otsuka – organy,

**Jan Paweł Konobrodzki OSB – Benedyktynski Instytut Kultury
w Tyńcu**

W programie:

*polska i austriacka muzyka sakralna, spotkanie z mnichem Opactwa
Tynieckiego nt. „Więzi kulturowe i duchowe Polaków i Nepalczyków”*

Org.: Vienna Ars Vitalis Kulturverein

Info: +43 676 725 36 38

► **15:00 – 17:30**

1030 Wien, Schweizergarten (obok Hauptbahnhof)

- pomnik Chopina

Chopin w Wiedniu

- oprowadza licencjonowana przewodniczka

Magdalena Stępień

Udział: € 5.–

Org.: Klub Gdańszczan

Info: +43 676 329 21 35

24 WRZEŚNIA, CZWARTEK

► **18:00**

1130 Wien, Hietzinger Kai 1-3, Amthaus

- sala reprezentacyjna

Inauguracja IV roku akademickiego

Uniwersytetu III Wieku w Austrii

W ułonie Fryderykowi Chopinowi - młode talenty

Występują studenci prof. Mirosława Herbowskiego:

Maja Kaszyca, Klara Kraj, Robert Maciejewski

Wstęp: € 7.–

*Org.: Jadwiga Padjas – Klavierschule Padjas, Akademia Muzyczna z Krakowa,
Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”*

Info: padjas@aon.at | +43 699 101 463 50 | redakcja@polonika.at |

www.polonika.at

25 WRZEŚNIA, PIĄTEK

► 18:30

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,
Stacja Naukowa PAN w Wiedniu – sala Sobieskiego

**„Wiedzieć i współdecydować“ – wykład
dr Anny Ziemlewskiej „Polscy parlamentarzyści
w monarchii habsburskiej”.**

**Dyskusja z udziałem Ewy Dziedzic i Alexandra Surowca,
kandydatów polskiego pochodzenia na radnych gminy
miasta Wiedeń oraz posłów do wiedeńskiego Landtagu w
październikowych wyborach**

Wstęp wolny

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: redakcja@polonika.at | +436641008298 | www.polonika.at

► 19:00

1100 Wien, Kurbadstraße 8,
Hotel Airo Wien, Kurpark Oberlaa, obok Therme Wien

Wernisaż:

Lidia Molinski: Polska - „Natura-Sztuka-Wiedza”

Wstęp wolny

Org.: Galeria Sztuki Meduna 1100 Wien, Quellenstrasse 24 a/1/13

Info: www.meduna.at | meduna@chello.at | 01 60 77 959

26 WRZEŚNIA, SOBOTA

► 11:00

1220 Wien, Park Narodowy Donau-Auen, spotkanie
przy przystanku autobusowym 92 B, Lobgrundstrasse

Szlakiem Wolności

**- wędrowka szlakiem walk żołnierzy polskich w bitwie
pod Wagram w 1809 r.**

Udział bezpłatny

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: redakcja@polonika.at | www.polonika.at

► 19:00

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt”

Sztuka teatralna „Ciuteczka”

Teatr Myślenice

Wstęp: € 15.–

Org.: Polsko - Austriackie Towarzystwo Kultury „Takt”

Info: www.taktkultur.at | +43 676 647 2000

► **21:00**

1010 Wien, Uraniastraße 1, Wiener Urania

Jazz Koncert - Grzech Piotrowski

Wstęp: bilety € 30.–

Org.: SKV Sobieski Wien

Info: www.skv-sobieski.at | +43 676 551 89 16

27 WRZEŚNIA, NIEDZIELA

► **10:00**

4020 Linz, Herrenstraße 19, Mariendom

Niedziela Narodów

Zespół Dziecięcy „Oberek”

Wspólnoty Polaków w Górnej Austrii

Wstęp wolny

Org.: Caritas OÖ

Info: +43 650 904 5133 | www.poloniaoberoesterreich.com

► **10:30-12:00**

4020 Linz, Langgasse 13,

Kinderkulturzentrum Kuddelmuddel

Telling the bees - Opowiadac pszczolom

Teatr cieni dla całej rodziny

Warsztaty budowania lalek teatru cieni, które dzieci będą mogły zabrać ze sobą do domu

Wstęp: bilety (cennik www.kuddelmuddel.at)

Org.: Lonesome George – Stowarzyszenie wspierające różnorodność teatralną i artystyczną

Info: <http://lonesomegeorge.at/erzähl's-den-bienen.html>

► **12:00 – 19:00**

1100 Wien, Raxstraße 3, Stadion Raxplatz

Polska Niedziela Sportowa

Gość honorowy:

Piotr Swierczewski – medalista (Barcelona 1992)

W programie: Gry i zabawy dla dzieci, turniej piłki nożnej, tombola, spotkanie uczestników Igrzysk Polonijnych - Katowice 2015. Przy muzyce o sporcie

Wstęp wolny

Org. Polskie Towarzystwo Sportowe w Austrii,

Szkoła Polska im. J. III Sobieskiego w Wiedniu, Rada Rodziców

Info: www.pssortowe.org | www.szkołapolska.org

28 WRZEŚNIA, PONIEDZIAŁEK

► 19:00

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,
PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

„Wieczór poezji ks. prof. dr. Bonifacego Miązka”

Prezentacja twórczości poetyckiej ks. prof. dr. Bonifacego Miązka. Wykład nt. twórczości ks. prof. dr. Miązka wygłosi dr Jacek Scholz (Katolicki Uniwersytet Lubelski), czytanie poezji: ks. prof. dr. Miązek, mgr Joanna Ziemska

Wstęp wolny

Org.: PAN Stacja Naukowa w Wiedniu, Klub Profesorów
Info: www.viennapan.org

29 WRZEŚNIA, WTOREK

► 20:00

1200 Wien, Wallensteinplatz 6, „Vindobona”

Teatr Stu:

Jacek Cygan – „Kolacja z Gustavem Kilmtem”

Występują:

Małgorzata Foremniak, Piotr Polk, Ewa Porębska

Wstęp: € 20.–, € 30.–, € 40.–

Org.: Polsko - Austriackie Towarzystwo Kultury „Takt”,
Instytut Polski w Wiedniu
Info: www.taktkultur.at | +43 676 647 2000 | www.polnisches-institut.at

30 WRZEŚNIA, ŚRODA

► 19:00

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,
PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

Koncert: „Romantyczne nastroje i wirtuozeria”

Wykonawcy: Agnieszka Lis – mezzosopran,
Anna Gutowska – skrzypce,
Marek Kudlicki – fortepian

W programie: Debussy, Bizet, Kreisler, Elgar, Albeniz, Stolz,
Lehar, Piazzolla, Białostocki i inni

Wstęp wolny

Org.: Zarząd Forum Polonii
Info: www.forumpolonii.at

2 PAŹDZIERNIKA, PIĄTEK



17:00 (godz. może ulec zmianie)

Village Cinema, 1030 Wien, Landstraßer Hauptstraße 2A

Austriacka premiera filmu CARTE BLANCHE
(Polska 2015, reż. Jacek Lusiniński), polska wersja językowa,
angielskie napisy. Po filmie dyskusja z Jackiem Lusinińskim.

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie kina
Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i Actor's
Studio



19:00

1130 Wien, Hietzinger Kai 1-3,
sala reprezentacyjna Ratusza 3 dzielnicy

Koncert: „W jesiennym nastroju”

Małgorzata Brodniewicz – fortepian,
Christophe Pantilion – wiolonczela

W programie: Karłowicz, Bacewicz, Mozart, Schumann

Wstęp wolny

Org.: Małgorzata Brodniewicz

Info: +43 699 116 347 48

▶ **19:00**

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,
PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

Dawać, to nie znaczy tracić

- pasja w służbie potrzebującym

- prezentacja książek Małgorzaty Kupiszewskiej oraz poezja
Cezarego Zaniewskiego

Wstęp: wolne datki na wsparcie dla dziecięcego Hospicjum „Promyczek” w Otwocku

Org.: Cezary Zaniewski, Małgorzata Kupiszewska

Info: cezary.zaniewski@chello.at | +43 0699 195 475 13

3 PAŹDZIERNIKA, SOBOTA



10:00

Instytut Polski w Wiedniu, 1010 Wien, Am Gestade 7

Warsztaty KRYTYKI FILMOWEJ
z Tomaszem Raczkiem

Udział: € 25.- / € 20.-

Org.: LET'S CEE Film Festival we współpracy z Instytutem Polskim w Wiedniu
Info na www.letsceefilmfestival.com,
rezerwacja pod adresem education1@letsceefilmfestival.com



11:00 / 12:00 / 13:00 / 14:00

Urania Kino, 1010 Wien, Uraniastraße 1

Filmy i warsztaty filmowe dla dzieci:

PETER & THE WOLF / PIOTRUŚ I WILK

(bez dialogów, 11:00 i 13:00),

FLAPPER AND FRIENDS / PARAUSZEK I PRZYJACIELE

(polska wersja językowa z niem. dubbingiem, 12:00 i 14:00)

Wstęp wolny

Org.: LET'S CEE Film Festival we współpracy z Se-ma-for Muzeum Animacji

Info na www.letsceefilmfestival.com

▶ **16:00**

1060 Wien, Königseggasse 10, duża sala w Mariahilf

**Przedstawienie Teatru Lalki i Aktora z Wałbrzycha:
„Władca Skarpetek“**

reż. Jacek Timingeriu

Wstęp: € 9.– (bilety do nabycia przed występem), dzieci SPK wstęp bezpłatny!

Org.: Rada Rodziców przy SPK im. Jana III Sobieskiego w Wiedniu

Info: szkolapolska.rada@gmail.com

▶ **18:00**

4020 Linz, Franckstraße 68, Volkshaus Franckviertel

**Kabaret: „Związek XYZ“
z programem „Love Incorporated“**

Wstęp wolny

Org.: Wspólnota Polaków w Górnej Austrii

Info: +43 650 904 5133 | www.poloniaoberoesterreich.com



19:00 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu CARTE BLANCHE

(Polska 2015, reż. Jacek Lusiniński), polska wersja językowa,
angielskie napisy. Po filmie dyskusja z Jackiem Lusinińskim.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,

www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie

kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i

Actor's Studio

▶ **20:00**

1030 Wien, Strohgassee 24, Sala Parafialna Emaus

**Wykład: „Sprawiedliwi Wśród Narodów Świata
- cisi bohaterowie II wojny światowej.
Opowieść na przykładzie Sług Bożych rodziny
Ulmów z Markowej”**

Wykład dr Mateusza Szpytmy-IPN Kraków

Wstęp wolny/wolne datki

Org.: Polska Misja Katolicka w Wiedniu

Info: www.kosciol.at



21:30 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

**Austriacka premiera filmu
NUDE AREA / STREFA NAGOŚCI**

(Polska/Holandia 2014, reż. Urszula Antoniak),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z Urszulą Antoniak.

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

4 PAŹDZIERNIKA, NIEDZIELA



11:00 (godz. może ulec zmianie)

Urania Kino, 1010 Wien, Uraniastraße 1

Pokaz filmu EUROPA, EUROPA

(Polska/Francja/Niemcy 1990, reż. Agnieszka Holland),
polska wersja językowa, niemieckie napisy. Po filmie dysku-
sja z Sallym Perelem, autorem książki EUROPA, EUROPA

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

▶ **16:00**

1010 Wien, Stephansplatz 1,
spotkanie przed katedrą św. Szczepana

**Spacer śladami polskich pamiątek w Wiedniu
z licencjonowanym przewodnikiem miasta Wiednia,
Grzegorzem Bartlewskim**

Udział: € 5.-

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: www.polonika.at | +436641008298 | redakcja@polonika.at



18:00

Pawilon Strandbar Herrmann, Herrmannpark,
1030 Wien (obok Uranii)

**Spotkanie autorskie z Marcinem Szczygielskim,
połączone z prezentacją twórczości dla dorosłych
czytelników**

Moderacja: Tomasz Raczek

Wstęp wolny

*Org.: LET'S CEE Film Festival we współpracy ze Stowarzyszeniem XYZ
Info na www.letsceefilmfestival.com*



21:30 (godz. może ulec zmianie)

Village Cinema, 1030 Wien, Landstraßer Hauptstraße 2A

Pokaz filmu NUDE AREA / STREFA NAGOŚCI

(Polska/Holandia 2014, reż. Urszula Antoniak),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z Urszulą Antoniak.

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

Org.: LET'S CEE Film Festival

*Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio*

6 PAŹDZIERNIKA, WTOREK



10:00

Hauptbücherei, 1070 Wien, Urban-Loritz-Platz 2A

**Spotkanie dzieci i młodzieży z autorem Marcinem
Szczygielskim, połączone z prezentacją książki
FLÜGEL AUS PAPIER / ARKA CZASU**

Wstęp wolny

*Org.: LET'S CEE Film Festival we współpracy z Büchereien Wien, ViVaVostok i
Stowarzyszeniem XYZ
Info na www.letsceefilmfestival.com*



18:00 (godz. może ulec zmianie)

Urania Kino, 1010 Wien, Uraniastraße 1

Austriacka premiera filmu BODY / CIAŁO

(Polska 2015, reż. Małgorzata Szumowska),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem twórców.

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

Org.: LET'S CEE Film Festival

*Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio*

7 PAŹDZIERNIKA, ŚRODA



21:45 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu BODY / CIAŁO

(Polska 2015, reż. Małgorzata Szumowska),
polska wersja językowa, niemieckie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem twórców.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

8 PAŹDZIERNIKA, CZWARTEK



18:00

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,

PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

Dyskusja wokół filmu GODS / BOGOWIE z udziałem twórców i zaproszonych gości

Wstęp wolny, rezerwacja pod adresem talik@viennapan.org

Org.: PAN Stacja Naukowa w Wiedniu we współpracy z LET'S CEE Film Festival
Info na www.viennapan.org i www.letsceefilmfestival.com



19:30 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu BODY / CIAŁO

(Polska 2015, reż. Małgorzata Szumowska),
polska wersja językowa, niemieckie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem twórców.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio



19:30 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Austriacka premiera filmu THE QUEEN OF SILENCE / KRÓLOWA CISZY

(Polska/Niemcy 2014, reż. Agnieszka Zwiefka),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem Agnieszki Zwiefki.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio



21:30 (godz. może ulec zmianie)

Village Cinema, 1030 Wien, Landstraßer Hauptstraße 2A

Pokaz filmu GODS / BOGOWIE

(Polska 2014, reż. Łukasz Palkowski),
polska wersja językowa, niemieckie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem twórców.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

9 PAŹDZIERNIKA, PIĄTEK



17:00 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu THE QUEEN OF SILENCE / KRÓLOWA CISZY

(Polska/Niemcy 2014, reż. Agnieszka Zwielfka),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem Agnieszki Zwielfki.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

▶ 19:00

1150 Wien, Fünfhausgasse 5, Brick 5

Kabaretowo-muzyczny wieczór „Dwa wokale dla Armina“

Polsko-włoski, niepowtarzalno-wyjątkowy,
czyli „włoski” wieczór z udziałem Haliny Graser,
Agnieszki Malek i Armina Innerhofer

Wstęp: € 10.–

Org.: Polsko - Austriackie Stowarzyszenie Kulturalne „Polster”

Info: www.kulturverein-polster.at | polster.wien@gmail.com | 0660/1214060

▶ 19:00

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,

PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

Wieczór poezji Juliana Tuwima

Wstęp wolny/wolne datki na cele charytatywne

Org.: „Herzpol” - medyczna i socjalna pomoc dla Polski

Info: +43 660 312 18 12 | Elzbieta.Asare@gmail.com

▶ **19:00**

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt”

Koncert: „Muzyczne spotkania w Wiedniu”

Trio Violforte w składzie: Magdalena Bednarek-skrzypce,
Konstantin Zelenin-wiolonczela, Maria Kasznia-fortepian

W programie: Chopin, Pirschner, Panufnik

Wstęp wolny/wolne datki

Org.: Magdalena Bednarek

Info: +43 6764869169



19:15 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Austriacka premiera filmu

CALL ME MARIANNA / MÓW MI MARIANNA

(Polska 2015, reż. Karolina Bielawska), polska wersja
językowa, angielskie napisy. Po filmie dyskusja z udziałem
Karoliny Bielawskiej.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Org.: LET'S CEE Film Festival

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

▶ **20:00**

1120 Wien, Ruckergasse 30-32, Klub „Utopia”

**Koncert: „Vienna, Vienna - Tu i Teraz”,
piosenki autorskie Marzanny Danek i Krzysztofa Czuby**

Muzyka i wykonanie Krzysztof Czuba

Wstęp: € 5

Org.: Krzysztof Czuba

Info: +43 699 109 822 10

10 PAŹDZIERNIKA, SOBOTA

▶ **11:30**

2103 Langenzersdorf, spotkanie przy Muzeum
Langenzersdorf, Oberer Kirchengasse 23

Szlakiem Zwycięstwa

- wędrówka przez wzgórze Bisamberg szlakiem walk
żołnierzy polskich w bitwie pod Bisamberg w 1683 r.

Udział bezpłatny

Org.: Miesięcznik Polonii Austriackiej „Polonika”

Info: redakcja@polonika.at | +436641008298 | www.polonika.at



16:00

Pawilon Strandbar Herrmann, Herrmannpark,
1030 Wien (obok Uranii)

**Spotkanie autorskie z Marcinem Szczygalskim,
połączone z prezentacją twórczości dla najmłodszych
czytelników.**

Moderacja: Tomasz Raczek

Wstęp wolny

*Org.: LET'S CEE Film Festival we współpracy z Büchereien Wien, ViVaVostok i
Stowarzyszeniem XYZ
Info na www.letsceefilmfestival.com*



17:00 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu CALL ME MARIANNA / MÓW MI MARIANNA

**(Polska 2015, reż. Karolina Bielawska),
polska wersja językowa, angielskie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem Karoliny Bielawskiej.**

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

*Org.: LET'S CEE Film Festival
Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio.*



17:00 (godz. może ulec zmianie)

Urania Kino, 1010 Wien, Uraniastraße 1

Pokaz filmu IDA

**(Polska/Dania 2013, reż. Paweł Pawlikowski),
polska wersja językowa, niemieckie napisy.
Po filmie dyskusja z udziałem twórców.**

Wstęp: € 8,50.- / € 7,50.- / € 6,40.-

*Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio*

11 PAŹDZIERNIKA, NIEDZIELA

▶ 12:00

1190 Wien, Kościół św. Józefa na Kahlenbergu

„Koncert Papieski ORA ET LABORA 2015”

uroczysta Msza św. z muzyczną oprawą

Urszula Rojek – sopran

Megumi Otsuka – organy

Nauczycielski Chór „Gaude” z Grybowa, „Sarmatia Ars Bendorzinensis” – Chór Kameralny Towarzystwa Kultury Szlacheckiej w Będzinie, Bractwo Rycerskie z Bobowej

Org.: Vienna Ars Vitalis Kulturverein, Komandoria Zagłębiowska
Stowarzyszenia Dam i Kawalerów Orderu św. Stanisława w Będzinie
Info: +43 676 725 36 38

▶ 18:00

1150 Wien, Fünfhausgasse 5, Brick 5

„Ostatnia szansa“

- komedia muzyczna z udziałem Haliny Graser,
Agnieszki Malek i Armina Innerhofer

Wstęp: € 10.–

Org.: Polsko - Austriackie Stowarzyszenie Kulturalne „Polster”
Info: www.kulturverein-polster.at | polster.wien@gmail.com |
+43 660/1214060



19:00 (godz. może ulec zmianie)

Actor's Studio Wien, 1010 Wien, Tuchlauben 13

Pokaz filmu IDA

(Polska/Dania 2013, reż. Paweł Pawlikowski),
niemiecki dubbing.

Po filmie dyskusja z udziałem twórców.

Wstęp: € 8,50.– / € 7,50.– / € 6,40.–

Info, godz. pokazu i bilety od 16. września na www.letsceefilmfestival.com,
www.oeticket.com, w punktach sprzedaży Oeticket w całej Austrii i w kasie
kina Village Cinema; od 1. października dodatkowo w kasach kin Urania i
Actor's Studio

12 PAŹDZIERNIKA, PONIEDZIAŁEK

▶ 20:00

1070 Wien, Burggasse 71, Ateliertheater „Reloaded”

Sztuka teatralna: „My byliśmy tu pierwsi!”

Tekst i reżyseria M. Marszałkowska

Grupa teatralna XYZ w składzie: Wojciech Czarniak, Halina Graser, Katarzyna Kuczer, Agnieszka Malek, Marcin Marszałkowski, Mariusz Orchel, Katarzyna Waniek, Danuta Strobl

Spektakl w języku polskim z niemieckimi napisami

Wstęp: € 15.–, € 12.– (rezerwacje +43 650 5051025,
kartenreservierung@ateliertheater.net, xyz.verein@gmail.com)

Org.: XYZ Stowarzyszenie Wspierania Kulturowej i Językowej Różnorodności
Info: www.facebook.com/VereinXYZ | www.ateliertheater.net

13 PAŹDZIERNIKA, WTOREK

▶ 19:00

1030 Wien, Boerhaavegasse 25,
PAN Stacja Naukowa w Wiedniu - sala Sobieskiego

60. koncert z cyklu „Muzyka i Technika”

- recital fortepianowy Marcina Dominika Głucha

W programie: Moniuszko, Wieniawski, Leszetycki, Grodzki, Stałkowski, Szymanowski, Paderewski, Głuch

Wstęp wolny/wolne datki

Org.: Stowarzyszenie Polskich Inżynierów i Techników w Austrii
Info: www.vpivienna.org | boz.prochaska@chello.at

▶ 20:00

1070 Wien, Burggasse 71, Ateliertheater „Reloaded”

Sztuka teatralna: „My byliśmy tu pierwsi!”

Tekst i reżyseria M. Marszałkowska

Grupa teatralna XYZ w składzie: Wojciech Czarniak, Halina Graser, Katarzyna Kuczer, Agnieszka Malek, Marcin Marszałkowski, Mariusz Orchel, Katarzyna Waniek, Danuta Strobl

Spektakl w języku polskim z niemieckimi napisami

Wstęp: € 15.–, € 12.– (rezerwacje +43 650 5051025,
kartenreservierung@ateliertheater.net, xyz.verein@gmail.com)

Org.: XYZ Stowarzyszenie Wspierania Kulturowej i Językowej Różnorodności
Info: www.facebook.com/VereinXYZ | www.ateliertheater.net

14 PAŹDZIERNIKA, ŚRODA

▶ 19:00

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt”

„Rola organizacji polonijnych w kształtowaniu tożsamości narodowej” - podium dyskusyjne

Wstęp wolny

Org.: Zarząd WPOwA Forum Polonii, Stowarzyszenie Polskich Inżynierów i Techników w Austrii

Info: www.forumpolonii.at | www.vpivienna.org |

boz.prochaska@chello.at

15 PAŹDZIERNIKA, CZWARTEK

▶ 15:00

1040 Wien, Mayerhofgasse 8

Uroczyste odsłonięcie tablicy pamiątkowej poświęconej Józefowi Maksymilianowi Ossolińskiemu, prefektowi Nadwornej Biblioteki Cesarskiej, założycielowi Zakładu Narodowego im. Ossolińskich we Lwowie (1817), który mieszkał na Mayerhofgasse w latach 1798-1826

Wstęp wolny

Org.: PAN Stacja Naukowa w Wiedniu

Info: www.viennapan.org

16 – 17 PAŹDZIERNIKA, PI. – SOB.

▶ 19:00

1090 Wien, Ingen Housz Gasse 2, Piwnica „Takt”

Wernisaż:

Marta Szafraniec – biżuteria ceramiczna

Bogdan Kosak – porcelana użytkowa, rzeźba ceramiczna

Wstęp wolny

Org.: Polsko - Austriackie Towarzystwo Kultury „Takt”

Info: www.taktkultur.at | +43 676 647 2000

17 PAŹDZIERNIKA, SOBOTA

18:00

1010 Wien, Am Gestade 7, Instytut Polski



**Uroczyste zakończenie
XXIV Dni Kultury Polskiej w Austrii**

**Koncert z okazji 25-lecia pracy pedagogicznej
prof. Edwarda Zieńkowskiego z Uniwersytetu
Muzycznego w Wiedniu, w wykonaniu studentów,
absolwentów i przyjaciół artystów**

Wstęp za zaproszeniami

Org.: Zarząd Forum Polonii

Info: www.forumpolonii.at





Rzeczpospolita Polska
Ministerstwo
Spraw Zagranicznych



FORUM POLONII
WSPÓLNOTA POLSKICH ORGANIZACJI W AUSTRII



Ambasada
Rzeczypospolitej Polskiej
w Wiedniu



WIEN  KULTUR



PAN



DUSZPASTERSTWO POLONII
W AUSTRII



➤ LET'S CEE
FILM FESTIVAL



POLSKIE TOWARZYSTWO SPORTOWE
www.pssportowe.org



Polsko - Austriackie Towarzystwo Kultury



BIS
polsko-austriackie
stowarzyszenie
artystyczno-kulturalne

www.polonika.at
Polonika
Das ist die Stimme der Polen in Österreich



Österreichisch-polnische Vereinigung für Kultur und Theater
POLONEZ

WK WIENER - KRAKAUER
KULTUR - GESELLSCHAFT

KONGRES
POLSKICH KOBIEĆ
W AUSTRII

POLEN.AT
Austriacko-polskie stowarzyszenie kulturalno-informacyjne

Polskie Radio
w Górnej Austrii

ARTCOP21

TVP
POLONIA



Program XXIV Dni Polskich w Austrii jest współfinansowany ze środków finansowych otrzymanych od Ministerstwa Spraw Zagranicznych w ramach konkursu na realizację zadania „Współpraca z Polonią i Polakami za granicą - 2015”.